



Zgodovinsko društvo za južno Primorsko - Koper
Società storica del Litorale - Capodistria

ACTA HISTRIAE

15, 2007, 1



Univerza na Primorskem, Znanstveno-raziskovalno središče Koper
Università del Litorale, Centro di ricerche scientifiche di Capodistria
University of Primorska, Science and Research Centre of Koper

KOPER 2007

ISSN 1318-0185	UDK/UDC 94(05)	Letnik 15, leto 2007, številka 1
Odgovorni urednik/ Redattore capo/ Chief Editor:	Darko Darovec	
Uredniki/ Redattori/Editors:	Claudio Povolo, Urška Železnik	
Uredniški odbor/ Comitato di redazione/ Board of Editors:	Gorazd Bajc, Furio Bianco (IT), Lovorka Čoralić (HR), Darko Darovec, Aleksej Kalc, Dean Krmac, John Martin (USA), Robert Matijašič (HR), Darja Mihelič, Edward Muir (USA), Aleksander Panjek, Egon Pelikan, Jože Pirjevec, Claudio Povolo (IT), Vida Rožac Darovec, Peter Štih, Nevenka Troha, Marta Verginella, Salvator Žitko	
Lektorji/Supervisione/ Language Editor:	Peter Štefančič (sl.), Richard Harsch (angl.)	
Prevodi/Traduzioni/ Translations:	Ana Beguš (sl./angl.), Violeta Jurkovič (sl./angl., hr./sl., hr./angl., it./angl.), Monica Rebeschini (sl./it.), Vida Posinkovič (it./sl.), Valentina Cesco (it./angl.)	
Oblikovalec/Progetto grafico/Graphic Design:	Dušan Podgornik	
Stavek/Composizione/ Typesetting:	Franc Čuden, Medit d.o.o.	
Izdajatelj/Editori/ Published by:	Univerza na Primorskem, Znanstveno-raziskovalno središče Koper / Università del Litorale, Centro di ricerche scientifiche di Capodistria / University of Primorska, Science and Research Centre of Koper, Zgodovinsko društvo za južno Primorsko / Società storica del Litorale	
Sedež/Sede/Address:	Univerza na Primorskem, Znanstveno-raziskovalno središče Koper, SI-6000 Koper-Capodistria, Garibaldijeva 1/Via Garibaldi 1, tel.: ++386 5 663-77-00; fax: ++386 5 663-77-10; E-mail: annales@zrs.upr.si ; Internet: http://www.zrs.upr.si/	
Tisk/Stampa/Print:	Grafis trade d.o.o.	
Naklada/Tiratura/ Copies:	700 izvodov/copie/copies	
Finančna podpora/ Supporto finanziario/ Financially supported by:	Javna agencija za raziskovalno dejavnost RS / Agenzia slovena per la ricerca/Slovenian Research Agency, Ministrstvo za kulturo Republike Slovenije / Ministero per la cultura della Repubblica di Slovenia/Ministry of Culture of the Republic of Slovenia, Mestna občina Koper / Comune città di Capodistria / Municipality of Koper	
Slika na naslovnici/ Foto di copertina/ Picture on the cover:	Risba iz časov turških vpadov (neznan avtor) / Un'illustrazione dal tempo delle invasioni ottomane (autore ignoto) / An illustration from the times of the Ottoman invasion (unknown author)	

Revija Acta Histriae je vključena v naslednje podatkovne baze / Gli articoli pubblicati in questa rivista sono inclusi nei seguenti indici di citazione / Articles appearing in this journal are abstracted and indexed in: IBZ, Internationale Bibliographie der Zeitschriftenliteratur (GER); International Bibliography of the Social Sciences (IBSS) (UK).

VSEBINA / INDICE GENERALE / CONTENTS

RETORIKE DEVIANTNOSTI: KRIMINALCI, IZOBČENCI IN DEVIANTI
SKOZI ZGODOVINO
*RETORICHE DELLA DEVIANZA: CRIMINALI, FUORILEGGE E DEVIANTI
NELLA STORIA
RHETORIC OF DEVIANCE: CRIMINALS, OUTLAWS, AND DEVIANTS
IN HISTORY*

Claudio Povolo: Retoriche della devianza. Criminali, fuorilegge e devianti nella storia (ideologie, storia, diritto, letteratura, iconografia...) 1
*Retorike deviantnosti. Kriminalci, izobčenci in devianti skozi zgodovino (ideologije, zgodovina, pravo, književnost, ikonografija, ...) 19
Rhetoric of Deviance. Criminals, Outlaws, and Deviants in History (Ideologies, History, Law, Literature, Iconography ...) 35*

Michele Simonetto: La colpa, la pena, la passione.
I lumi nei bassifondi dell'umanità 53
*Krivda, kaznen, trpljenje. Razsvetljenske ideje najnižjih slojev človeštva
Guilt, Punishment, Suffering. Enlightenment Ideas among the Lowest Classes of Humanity*

Mateja Sedmak: Zgodovina preučevanja etnične heterogamije:
Od patologizacije k normalizaciji znanstvenega diskurza 73
*Ethnic Heterogamy – From the 'Pathological' to 'Normal' in Scientific Discourse
Per una storia della ricerca sull'eterogamia etnica: Dalla patologizzazione alla normalizzazione del discorso scientifico*

Italo Francesco Baldo: La solitudine del l'"uomo". La fine della possibilità del diritto 87
*Človeška samota. Konec možnosti za pravico
Human Solitude. The End of the Possibility of Justice*

Janez Polajnar: Spolnost kot greh in akt deviantnosti. Uporaba retorike deviantnosti v govoru o spolnosti v 19. stoletju 103
*Sex as Sin and an Act of Deviance: The Rhetoric of Deviance in Discourse on Sex in the 19th Century
La sessualità come peccato e atto di devianza. L'uso retorico della devianza nelle pratiche discorsive sulla sessualità nel corso del 19. secolo*

- Andrej Studen:** Zlo pijančevanja in hudodelstvo. K moralni zgodovini hudičeve nadloge – žganjepivcev in kriminalcev – v 19. stoletju 115
Dipsomania and Crime. A Contribution to the Moral History of the 19th Century
Il male dell'ubriacatura e il crimine. Per una storia morale della piaga demoniaca – degli alcolizzati e dei criminali – nel 19. secolo
- Alessandro Pastore:** Dal lessico della peste: untori, unzioni, unti 127
Iz leksike o kugi: mazači, mazanje, maže
From Plague Lexis: Plague Spreaders, Unctions, Inuncted
- Benedetto Fassanelli:** "Considerata la mala qualità delli cingani erranti". I rom nella Repubblica di Venezia: retoriche e stereotipi 139
"Upoštevajoč kriminalno lastnost nomadskih ciganov". Romi v Beneški republiki: retorike in stereotipi
"Considering the Bad Quality of the Roving Cingani".
The Roma in the Republic of Venice: Rhetoric and Stereotypes
- Mila Manzatto:** Il bravo tra storia e letteratura 155
'Bravo': med zgodovino in literaturo
The 'Bravo' between History and Literature
- Andrej Pančur:** Opis oderuhov v 19. stoletju na Slovenskem 179
Description of Usurers in Slovenia in the 19th Century
La descrizione degli usurai nella Slovenia del 19. secolo
- Ante Nazor:** Strahovito divlji, podmukli, najodvratniji neprijatelj: Opis Osmanlija u "protuturskim" govorima i pjesmama 195
"Abominably Wild, Treacherous, the Most Loathsome of Enemies" – The Description of Osmanlis in Anti-'Turkish' Speeches and Songs
Un nemico orrendamente feroce, strisciante e ripugnante: La descrizione degli Ottomani nei discorsi e versi "anti-turchi"
- Klemen Pust:** Podoba "Turka" v krščanskih deželah vzhodnega Jadrana v zgodnjem novem veku 209
The Image of the 'Turk' in the Christian Countries of the Eastern Adriatic in the Early Modern Age
L'immagine del "Turco" nei paesi cristiani dell'Adriatico orientale agli inizi dell'età moderna

Sergio Zamperetti: La figura del feudatario nella Repubblica di Venezia di fine '700	235
<i>Podoba fevdalca v Beneški republiki ob koncu 18. stoletja</i>	
<i>The image of the feudal lord in the Republic of Venice at the end of the 18th century</i>	
Borut Klabjan: Slovanski teroristi: fašistična retorika in proces v Trstu leta 1930	249
<i>Slavic Terrorists: Fascist Rhetoric and the Trial of Trieste in 1930</i>	
<i>Terroristi slavi: La retorica fascista e il processo di Trieste del 1930</i>	
Gorazd Bajc: "Plačanci – agenti/špijoni Zahoda". Primer retorike povojnih jugoslovanskih oblasti glede pomena in vloge TIGR-a in ocene britanskih obveščevalnih služb	261
<i>"Hirelings – Agents/Spies of the West". An Example of the Rhetoric of Post-War Yugoslav Authorities Regarding the Significance and Role of 'TIGR' and Estimates of British Intelligence Services</i>	
<i>"Venduti – agenti/spioni dell'Occidente". Un esempio di retorica delle autorità jugoslave nel dopoguerra sul significato e il ruolo del TIGR e i pareri dei servizi di informazione britannici</i>	
Marija Mojca Terčelj: Med subverzivnostjo in karizmo: Realnost in legenda nekaterih latinskoameriških gverilcev (s posebnim poudarkom na poveljnikih indijanske zapatistične vojske za narodno osvoboditev – EZLN v Chiapasu)	277
<i>Between Subversiveness and Charisma: The Reality and Legends of Certain Latin American Guerilla Fighters</i>	
<i>Tra la sovversività e il carisma: la realtà e la leggenda di alcuni guerriglieri sudamericani (con particolare attenzione ai capi dell'Esercito indios Zapatista di Liberazione Nazionale – l'EZLN nel Chiapas)</i>	
Ettore Dezza: Il divieto della difesa tecnica nell'"Allgemeine" Kriminalgerichtsordnung (1788)	303
<i>Prepoved tehnične obrambe v 'Allgemeine Kriminalgerichtsordnung' (1788)</i>	
<i>Prohibition of Technical Defense in the 'Allgemeine Kriminalgerichtsordnung' (1788)</i>	
Marco Nicola Miletto: La follia nel processo. Alienisti e procedura penale nell'Italia postunitaria	321
<i>Norost v procesu: psihiatrija in kazenski postopek v združeni Italiji</i>	
<i>Insanity in the Trial: Alienists and the Penal Process in Post-Unitary Italy</i>	

OCENE

RECENSIONI

REVIEWS

<i>Franco Colombo</i> : La campagna istriana nel medioevo (Denis Visintin)	349
<i>Marija Mogorović Crljenko</i> : Nepoznati svijet istarskih žena. Položaj i uloga žene u istarskim komunalnim društvima: primjer Novigrada u 15. i 16. stoljeću (Dean Krmac)	350
<i>Dražen Vlahov</i> : Glagoljski rukopis iz Roča. Iz Knjige crkve i bratovštine sv. Bartolomeja (1523–1611) (Ivan Jurković)	352
<i>Irena Benyovsky</i> : Trogir u katastru Franje I. (Marija Mogorović Crljenko)	355
<i>Dragana Lucija Ratković (a cura di)</i> : Torre/Fratta/Abrega. Patrimonio culturale (Denis Visintin)	357
<i>Stefano Lusa</i> : La dissoluzione del potere. Il Partito comunista sloveno e la democratizzazione della repubblica (Marina Rossi)	359
Vjesnik istarskog arhiva (VIA), sv. 8–10 (Dean Krmac)	362
Arhivi. Glasilo Arhivskega društva in arhivov Slovenije, l. 29, št. 1 (Monica Rebeschini)	365
Arhivi. Glasilo Arhivskega društva in arhivov Slovenije, l. 29, št. 2 (Monica Rebeschini)	367
Navodila avtorjem	371
Istruzioni per gli autori	372
Instructione to authors	373